

VD_FINDINFO ML / 2012 / 291 vom 11. September 2012

VD Tribunal cantonal, 2012-09-11, FR

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/vd_findinfo_ML___2012___291

FR: VD_FINDINFO ML / 2012 / 291 du 11 septembre 2012

IT: VD_FINDINFO ML / 2012 / 291 del 11 settembre 2012

Regeste

DÉPENS, DÉBITEUR, MAINLEVÉE DÉFINITIVE | 318 CC, 80 LP, 46 LPAv

Volltext

Vaud Tribunal cantonal Cour des poursuites et faillites 11.09.2012 ML / 2012 / 291

DÉPENS, DÉBITEUR, MAINLEVÉE DÉFINITIVE | 318 CC, 80 LP, 46 LPAv

TRIBUNAL CANTONAL KC12.001562-120652 312 Cour des poursuites et faillites

_____ Arrêt du 11 septembre 2012

_____ Présidence de M. H A C K, président Juges : Mme
Carlsson et M. Sauterel Greffier : M. Berthoud, greffier ad hoc ***** Art. 80 LP

La Cour des poursuites et faillites du Tribunal cantonal, statuant à huis clos en sa qualité d'autorité de recours en matière sommaire de poursuites et de faillite, s'occupe du recours exercé par A.W._____, à Aigle, contre le prononcé rendu le 15 mars 2012 par le Juge de paix du district d'Aigle dans la cause opposant la recourante à B.W._____, à Fully. Vu les pièces au dossier, la cour considère : En fait : 1. Par jugement en modification du jugement de divorce du 31 mars 2011, le Tribunal civil d'arrondissement de l'Est vaudois a rendu un dispositif dont le chiffre III est libellé comme il suit : "(...) dit qu'A.W. _____ est la débitrice de B.W._____ de la somme de Frs. 7'200.- (...), TVA comprise, à titre de dépens, soit : - 4'500 fr. (...) à titre de participation aux honoraires de son conseil et pour les débours de celui-ci ; -2700 fr. (...) en remboursement de ses frais de justice. (...)" Par arrêt du 31 août 2011, adressé pour notification aux parties le 13 octobre 2011, la Cour d'Appel civile du Tribunal cantonal a rejeté l'appel d'A.W._____ et confirmé le jugement du 31 mars 2011. Les chiffres IV et V du dispositif de cet arrêt ont la teneur suivante : "IV. L'appelante A.W._____ doit à l'intimé B.W._____ la somme de 1'800 fr. (...) à titre de dépens de deuxième instance. V. L'arrêt motivé est exécutoire." Sur réquisition de B.W._____, l'Office des poursuites du district d'Aigle a notifié le 7 décembre 2011 à A.W._____ un commandement de payer dans la poursuite n° 6'021'962 requérant paiement de 9'000 fr. plus intérêt à 5 % l'an dès le 1 er avril 2011 et invoquant comme cause de l'obligation : "Dépens selon chiffres III et IV du jugement rendu le 31 mars 2011 par le Tribunal d'arrondissement de l'Est vaudois." 2. Par prononcé du 15 mars 2012, notifié à la poursuivie le 22 mars suivant, le Juge de paix du district d'Aigle a prononcé la mainlevée définitive de l'opposition à concurrence de 9'000 fr. plus intérêt à 5 % l'an dès le 8 décembre 2011, sous déduction de 1'500 fr., valeur 7 mars 2012. Il a arrêté à 210 fr. les frais judiciaires mis partiellement à la charge de la poursuivie et a dit que cette dernière devait rembourser au poursuivant son avance de frais à concurrence de 175 fr. et lui verser la somme de 667 fr. à titre de dépens partiels, soit à titre de défraiement de son représentant professionnel. Sur requête de la poursuivie du 26 mars 2012, le juge de paix a adressé aux parties les motifs de cette décision, qui ont été notifiés à la poursuivie le 4 avril 2012. En

bref, le premier juge a retenu que le jugement du Tribunal d'arrondissement et l'arrêt de la Cour d'appel civile étaient exécutoires et valaient tous deux titres à la mainlevée définitive, et que même si le commandement de payer n'indiquait pas l'arrêt de la Cour d'appel, il ne pouvait y avoir aucune erreur possible sur la cause de l'obligation. Il a considéré que l'on devait déduire du fait que l'avocat du poursuivant agissait pour son client en recouvrement des dépens qu'il avait renoncé à son droit exclusif sur les dépens, et qu'il y avait identité entre la poursuivie et la débitrice de la créance désignée dans les jugements. Le premier juge a admis la compensation avec un montant de 1'500 fr. dû par le poursuivant à la poursuivie, à titre de dépens, selon un arrêt de la Cour d'appel civile du 11 janvier 2012, motivé le 25 janvier 2012. La poursuivie a recouru par acte du 6 avril 2012, concluant avec suite de frais et dépens à l'annulation du prononcé et au rejet de la requête de mainlevée, l'opposition étant définitivement maintenue. La requête d'effet suspensif contenue dans le recours a été admise par prononcé présidentiel du 10 avril 2012. L'intimé s'est déterminé dans une écriture de son conseil du 14 mai 2012, concluant avec suite de frais et dépens au rejet du recours. En droit : I. Le recours a été déposé dans le délai de dix jours de l'art. 321 CPC (Code de procédure civile du 19 décembre 2008, entré en vigueur le 1^{er} janvier 2011; RS 272) , applicable en l'espèce. Il est motivé. Malgré une conclusion en annulation du prononcé entrepris, le recours est en réalité en réforme puisque la recourante conclut au maintien de son opposition. Le recours est ainsi recevable à la forme. II. a) Selon l'art. 80 LP (loi fédérale du 11 avril 1889 sur la poursuite pour dettes et la faillite, RS 281.1) , le créancier au bénéfice d'un jugement exécutoire peut requérir du juge la mainlevée définitive de l'opposition formée à la poursuite. Le second alinéa de cette disposition prévoit que sont notamment assimilées à des jugements les transactions ou reconnaissances passées en justice (ch. 1) et les décisions des autorités administratives suisses (ch. 2). En vertu de l'art. 81 al. 1 LP, lorsque la poursuite est fondée sur un jugement exécutoire rendu par un tribunal ou une autorité administrative suisse, le juge ordonne la mainlevée définitive de l'opposition, à moins que l'opposant ne prouve par titre que la dette a été éteinte ou qu'il a obtenu un sursis, postérieurement au jugement, ou qu'il ne se prévale de la prescription. En l'espèce, il n'est pas douteux que les jugements produits, exécutoires, constituent des titres de mainlevée définitive au sens de l'art. 80 LP. b) Le juge de la mainlevée doit vérifier d'office trois identités, soit celle entre le poursuivant et le créancier désigné dans le jugement, celle entre le poursuivi et le débiteur et celle entre la créance en poursuite et celle constatée dans le jugement (Panchaud/Caprez, La mainlevée d'opposition, §§ 17, 20 et 25). La recourante se prévaut de la distraction des dépens en faveur de l'avocat, fondée sur l'art. 46 LPAv (loi du 24 septembre 2002 sur la profession d'avocat, RS-VD 177.11). En dérogation au principe de l'identité entre le créancier et le poursuivant, la mainlevée peut aussi être accordée à celui qui prend la place du créancier désigné dans la reconnaissance de dette, notamment par l'effet d'une cession ou d'une subrogation (Panchaud/Caprez, op. cit., § 18). L'art. 46 LPAv, qui prévoit que "l'avocat a un droit personnel exclusif aux honoraires et débours qui sont alloués par le jugement ou l'arrêt à titre de dépens, sous réserve de règlement de compte avec son client", constitue une cession légale à l'avocat des droits de son mandant contre la partie adverse (TF 4P_225/1999 du 9 février 2000 c. 1; Piotet, La distraction des dépens par l'avocat et le droit fédéral, in L'avocat moderne, Mélanges publiés par l'Ordre des avocats vaudois à l'occasion de son centenaire, 1998, pp. 157 à 166; CPF 13 juin 2002/234). La distraction des dépens confère ainsi à l'avocat le droit de poursuivre directement, en son propre nom et pour son propre compte, la créance de dépens allouée à son client à l'encontre de la partie adverse (Hohl, Procédure civile, tome II, Berne

2002, n. 1980). La distraction des dépens est donc un droit, et non une obligation, l'avocat pouvant y renoncer. Ce droit s'exerce par un simple acte juridique soumis à réception (Piotet, op. cit., p. 163). Une simple déclaration de l'avocat suffit. Or, en l'espèce, non seulement il n'est pas établi que l'avocat du poursuivant ait fait une telle déclaration, mais en poursuivant au nom de son client, l'avocat a clairement manifesté son intention de renoncer à la distraction des dépens. C'est donc à bon droit que le premier juge a rejeté ce moyen. c) Dans un second moyen, la recourante invoque l'absence d'identité entre le débiteur et le poursuivi. Elle fait valoir que les jugements qui ont donné lieu à sa condamnation à des dépens concernaient les pensions de ses enfants mineurs, qu'elle-même n'a été partie dans ce procès qu'en sa qualité de représentante légale de ses enfants, dont l'un est devenu majeur en cours de procédure, de sorte qu'elle ne serait pas ou plus la débitrice des dépens mis à sa charge. Cet argument ne résiste pas à l'examen. En vertu de l'art. 318 al. 1 CC (Code civil suisse du 10 décembre 1907, RS 210), les père et mère administrent les biens de l'enfant aussi longtemps qu'ils ont l'autorité parentale. La jurisprudence en a déduit que le détenteur de l'autorité parentale, qui a la jouissance et l'administration des biens de l'enfant en vertu d'un droit propre, peut protéger en son nom les droits patrimoniaux de l'enfant et les faire valoir en justice en agissant personnellement comme partie. Cela vaut pour toutes les questions de nature pécuniaire, en particulier pour les contributions d'entretien des enfants dans une procédure de divorce ou de modification de jugement de divorce. Cette faculté de poursuivre en justice en son propre nom le droit d'un tiers confère la qualité de partie (ATF 136 III 365, JT 2010 I 514, c. 2.1, SJ 2011 I 77 ; ATF 129 III 55, SJ 2003 I 187, c. 3.1.3). Cette qualité perdure si l'enfant devient majeur en cours de procès, avec son accord (2^{ème} arrêt cité, c. 3.1.5). La recourante avait donc bien la qualité de partie dans la procédure en modification de jugement de divorce qui a donné lieu à des condamnations aux dépens. Elle a conservé cette qualité durant toute la procédure. L'un des enfants est d'ailleurs encore mineur à l'heure actuelle. Au demeurant, l'arrêt de la Cour d'appel civile est exécutoire et il n'est pas établi qu'il aurait été attaqué parce que l'enfant devenu majeur en cours de procédure n'aurait pas été consulté. Mais même dans cette hypothèse, cela n'aurait pas fait perdre à la recourante la qualité de partie. III. Le recours doit en conséquence être rejeté, le prononcé attaqué étant confirmé. Les frais de deuxième instance, arrêtés à 405 fr., sont mis à la charge de la recourante. Cette dernière doit payer à l'intimé la somme de 1'000 fr. à titre de dépens de deuxième instance. Par ces motifs, la Cour des poursuites et faillites du Tribunal cantonal, statuant à huis clos en sa qualité d'autorité de recours en matière sommaire de poursuites, prononce : I. Le recours est rejeté. II. Le prononcé est confirmé. III. Les frais judiciaires de deuxième instance, arrêtés à 405 fr. (quatre cent cinq francs), sont mis à la charge de la recourante. IV. La recourante A.W._____ doit verser à l'intimé B.W._____ la somme de 1'000 fr. (mille francs) à titre de dépens de deuxième instance. V. L'arrêt est exécutoire. Le président : _____ Le greffier : Du 11 septembre 2012 L'arrêt qui précède, dont la rédaction a été approuvée à huis clos, prend date de ce jour. Il est notifié, par l'envoi de photocopies, à : ■ Mme A.W._____, ■ Me Aba Neeman, avocat (pour B.W._____). La Cour des poursuites et faillites considère que la valeur litigieuse est de 7'500 francs. Le présent arrêt peut faire l'objet d'un recours en matière civile devant le Tribunal fédéral au sens des art. 72 ss LTF (loi du 17 juin 2005 sur le Tribunal fédéral – RS 173.110), cas échéant d'un recours constitutionnel subsidiaire au sens des art. 113 ss LTF. Dans les affaires pécuniaires, le recours en matière civile n'est recevable que si la valeur litigieuse s'élève au moins à 15'000 fr. en matière de droit du travail et de droit du bail à loyer, au moins à 30'000 fr. dans les autres cas, à moins que la

contestation ne soulève une question juridique de principe (art. 74 LTF). Ces recours doivent être déposés devant le Tribunal fédéral dans les trente jours qui suivent la présente notification (art. 100 al. 1 LTF). Cet arrêt est communiqué à : ■ Mme le Juge de paix du district d'Aigle. Le greffier :

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.